|  |  |
| --- | --- |
| Parlament Ewropew  2014-2019 |  |

<Commission>{TRAN}Kumitat għat-Trasport u t-Turiżmu</Commission>

<RefProc>2016/2195</RefProc><RefTypeProc>(DEC)</RefTypeProc>

<Date>{06/02/2017}6.2.2017</Date>

<TypeAM>EMENDI</TypeAM>

<RangeAM>1 - 10</RangeAM>

<TitreType>Abbozz ta' opinjoni</TitreType>

<Rapporteur>Claudia Schmidt</Rapporteur>

(PE595.623v01-00)

<Titre>Kwittanza 2015: Impriża konġunta - is-Sikurezza fin-Navigazzjoni bl-Ajru (SESAR)</Titre>

<DocRef>(2016/2195(DEC))</DocRef>

AM\_Com\_NonLegOpinion

<RepeatBlock-Amend><Amend>Emenda <NumAm>1</NumAm>

<RepeatBlock-By><Members>Pavel Telička, Dominique Riquet, Jozo Radoš, Matthijs van Miltenburg</Members>

</RepeatBlock-By>

<DocAmend>Abbozz ta' opinjoni</DocAmend>

<Article>Paragrafu 4a (ġdid)</Article>

|  |  |
| --- | --- |
|  | |
| Abbozz ta' opinjoni | Emenda |
|  | ***4a.*** ***Jirrimarka li biex tiġi żgurata l-implimentazzjoni xierqa tal-proġett SESAR, u fl-interess li tinkiseb l-interoperabbiltà globali, għandu jiġi allokat baġit speċifiku u ambizzjuż, apparti l-Faċilità Nikkollegaw l-Ewropa (CEF), għall-implimentazzjoni tagħha;*** |

Or. <Original>{EN}en</Original>

</Amend>

<Amend>Emenda <NumAm>2</NumAm>

<RepeatBlock-By><Members>Jill Seymour</Members>

</RepeatBlock-By>

<DocAmend>Abbozz ta' opinjoni</DocAmend>

<Article>Paragrafu 5</Article>

|  |  |
| --- | --- |
|  | |
| Abbozz ta' opinjoni | Emenda |
| 5. Jiddispjaċih ħafna li, peress li l-ftehim imġedded Eurocontrol/Impriża Konġunta SESAR ma ġiex iffirmat fl-2015, ma kienx possibbli li jintwera baġit għal kontributi in natura, baġit pluriennali dettaljat jew rapport dwar l-implimentazzjoni tiegħu minbarra l-kontribuzzjoni tal-Unjoni ta' EUR 585 miljun kif stabbilit fl-emenda tal-2014 tar-Regolament dwar l-Impriża; | 5. Jiddispjaċih ħafna li, peress li l-ftehim imġedded Eurocontrol/Impriża Konġunta SESAR ma ġiex iffirmat fl-2015, ma kienx possibbli li jintwera baġit għal kontributi in natura, baġit pluriennali dettaljat jew rapport dwar l-implimentazzjoni tiegħu minbarra l-kontribuzzjoni tal-Unjoni ta' EUR 585 miljun kif stabbilit fl-emenda tal-2014 tar-Regolament dwar l-Impriża; ***jinsisti li tiġi ppreżentata lill-Parlament minnufih, raġuni għaliex il-ftehim imġedded tal-Eurocontrol/ Impriża Konġunta SESAR ma ġiex iffirmat;*** |

Or. <Original>{EN}en</Original>

</Amend>

<Amend>Emenda <NumAm>3</NumAm>

<RepeatBlock-By><Members>Marie-Christine Arnautu</Members>

</RepeatBlock-By>

<DocAmend>Abbozz ta' opinjoni</DocAmend>

<Article>Paragrafu 6</Article>

|  |  |
| --- | --- |
|  | |
| Abbozz ta' opinjoni | Emenda |
| 6. ***Jilqa' l-fatt*** li l-Impriża fl-2015 ħolqot strateġija tagħha stess kontra l-frodi, f'konformità mal-metodoloġija pprovduta mill-Kummissjoni Ewropea, kif ukoll pjan ta' azzjoni li jqis ir-riżultati tal-valutazzjoni tar-riskju kontra l-frodi mwettqa fl-2015; | 6. ***Jinnota*** li l-Impriża fl-2015 ħolqot strateġija tagħha stess kontra l-frodi, f'konformità mal-metodoloġija pprovduta mill-Kummissjoni Ewropea, kif ukoll pjan ta' azzjoni li jqis ir-riżultati tal-valutazzjoni tar-riskju kontra l-frodi mwettqa fl-2015; ***jiddispjaċih li l-Qorti tal-Awdituri ma tagħtix dettalji dwar it-tip u l-effikaċja tal-proċedura stbbbilita;*** |

Or. <Original>{FR}fr</Original>

</Amend>

<Amend>Emenda <NumAm>4</NumAm>

<RepeatBlock-By><Members>Marie-Christine Arnautu</Members>

</RepeatBlock-By>

<DocAmend>Abbozz ta' opinjoni</DocAmend>

<Article>Paragrafu 7</Article>

|  |  |
| --- | --- |
|  | |
| Abbozz ta' opinjoni | Emenda |
| 7. Jinnota li l-Bord Amministrattiv adotta f'Diċembru 2015 il-Pjan Regolatorju tal-ATM (Edizzjoni tal-2015) li jkopri kemm l-iżvilupp kif ukoll l-implimentazzjoni ta' SESAR; jilqa' l-iżvilupp ta' viżjoni 2035 + għal SESAR, li tistabbilixxi ambizzjonijiet aspirazzjonali tal-prestazzjoni u prospetti kummerċjali preliminari; | 7. Jinnota li l-Bord Amministrattiv adotta f'Diċembru 2015 il-Pjan Regolatorju tal-ATM (Edizzjoni tal-2015) li jkopri kemm l-iżvilupp kif ukoll l-implimentazzjoni ta' SESAR; jilqa' l-iżvilupp ta' viżjoni 2035 + għal SESAR, li tistabbilixxi ambizzjonijiet aspirazzjonali tal-prestazzjoni u prospetti kummerċjali preliminari ***fit-tul, iżda jibqa' mħasseb dwar il-konsegwenzi soċjali ta' deċiżjonijiet meħuda fil-livell Ewropew li jaffettwaw kategoriji okkupazzjonali fi ħdan in-navigazzjoni bl-ajru, b'mod partikolari l-kontrolluri tat-traffiku; jilmenta dwar il-fatt li r-rapport dwar l-impatt soċjoekonomiku tas-SESAR, mitlub mill-Parlament fl-2015 u l-2016, għadu biss fl-istadju ta' abbozz; jistieden lill-Impriża Konġunta tippreżenta lill-awtorità ta' kwittanza r-rapport imsemmi hawn fuq***; |

Or. <Original>{FR}fr</Original>

</Amend>

<Amend>Emenda <NumAm>5</NumAm>

<RepeatBlock-By><Members>Marie-Christine Arnautu</Members>

</RepeatBlock-By>

<DocAmend>Abbozz ta' opinjoni</DocAmend>

<Article>Paragrafu 8</Article>

|  |  |
| --- | --- |
|  | |
| Abbozz ta' opinjoni | Emenda |
| 8. ***Jilqa'*** t-twettiq b'suċċess tal-ħidma mitluba mill-Kummissjoni Ewropea fir-rigward tal-fażi tad-definizzjoni tas-Sistemi ta' Inġenji tal-Ajru Ppilotati mill-Bogħod (RPAS); jenfasizza l-importanza ta' ftehim preliminari mal-industrija tal-avjazzjoni f'livell usa' fuq l-integrazzjoni sikura tad-drones fl-ispazju tal-ajru ċivili; jinnota wkoll li f'Diċembru 2015 beda x-xogħol fuq "Drones Outlook Study" (studju dwar il-prospetti tad-drones) li hu maħsub biex jifforma l-bażi għall-kopertura xierqa tal-attivitajiet tal-RPAS fil-Pjan Regolatorju tal-ATM; | 8. ***Jinnota*** t-twettiq b'suċċess tal-ħidma mitluba mill-Kummissjoni Ewropea fir-rigward tal-fażi tad-definizzjoni tas-Sistemi ta' Inġenji tal-Ajru Ppilotati mill-Bogħod (RPAS); jenfasizza l-importanza ta' ftehim preliminari mal-industrija tal-avjazzjoni f'livell usa' ***u l-awtoritajiet ta' konformità nazzjonali*** fuq l-integrazzjoni sikura tad-drones fl-ispazju tal-ajru ċivili; jinnota wkoll li f'Diċembru 2015 beda x-xogħol fuq "Drones Outlook Study" (studju dwar il-prospetti tad-drones) li hu maħsub biex jifforma l-bażi għall-kopertura xierqa tal-attivitajiet tal-RPAS fil-Pjan Regolatorju tal-ATM; |

Or. <Original>{FR}fr</Original>

</Amend>

<Amend>Emenda <NumAm>6</NumAm>

<RepeatBlock-By><Members>Pavel Telička, Dominique Riquet, Jozo Radoš, Matthijs van Miltenburg</Members>

</RepeatBlock-By>

<DocAmend>Abbozz ta' opinjoni</DocAmend>

<Article>Paragrafu 8</Article>

|  |  |
| --- | --- |
|  | |
| Abbozz ta' opinjoni | Emenda |
| 8. Jilqa' t-twettiq b'suċċess tal-ħidma mitluba mill-Kummissjoni Ewropea fir-rigward tal-fażi tad-definizzjoni tas-Sistemi ta' Inġenji tal-Ajru Ppilotati mill-Bogħod (RPAS); jenfasizza l-importanza ta' ftehim preliminari mal-industrija tal-avjazzjoni f'livell usa' fuq ***l-integrazzjoni*** sikura tad-drones fl-ispazju tal-ajru ċivili; jinnota wkoll li f'Diċembru 2015 beda x-xogħol fuq "Drones Outlook Study" (studju dwar il-prospetti tad-drones) li hu maħsub biex jifforma l-bażi għall-kopertura xierqa tal-attivitajiet tal-RPAS fil-Pjan Regolatorju tal-ATM; | 8. Jilqa' t-twettiq b'suċċess tal-ħidma mitluba mill-Kummissjoni Ewropea fir-rigward tal-fażi tad-definizzjoni tas-Sistemi ta' Inġenji tal-Ajru Ppilotati mill-Bogħod (RPAS); jenfasizza l-importanza ta' ftehim preliminari mal-industrija tal-avjazzjoni f'livell usa' fuq ***il-kundizzjonijiet ta' integrazzjoni*** sikura tad-drones fl-ispazju tal-ajru ċivili; jinnota wkoll li f'Diċembru 2015 beda x-xogħol fuq "Drones Outlook Study" (studju dwar il-prospetti tad-drones) li hu maħsub biex jifforma l-bażi għall-kopertura xierqa tal-attivitajiet tal-RPAS fil-Pjan Regolatorju tal-ATM; |

Or. <Original>{EN}en</Original>

</Amend>

<Amend>Emenda <NumAm>7</NumAm>

<RepeatBlock-By><Members>Karima Delli</Members>

</RepeatBlock-By>

<DocAmend>Abbozz ta' opinjoni</DocAmend>

<Article>Paragrafu 9</Article>

|  |  |
| --- | --- |
|  | |
| Abbozz ta' opinjoni | Emenda |
| 9. Jilqa' l-fatt li fl-2015 l-Impriża adottat approċċ multidimensjonali biex tagħmel rieżami, tiġġestixxi u timmitiga r-riskji b'mod effettiv u li għandha mekkaniżmi ta' verifika li jippermettu l-prevenzjoni u l-ġestjoni xierqa tal-kunflitti ta' interess; | 9. Jilqa' l-fatt li fl-2015 l-Impriża adottat approċċ multidimensjonali biex tagħmel rieżami, tiġġestixxi u timmitiga r-riskji b'mod effettiv u li għandha mekkaniżmi ta' verifika li jippermettu l-prevenzjoni u l-ġestjoni xierqa tal-kunflitti ta' interess ***u jistenna li l-Parlament Ewropew, il-Kunsill u l-pubbliku jiġu infurmati kull sena bir-riżultati u s-segwitu ta' dawn il-miżuri***; |

Or. <Original>{EN}en</Original>

</Amend>

<Amend>Emenda <NumAm>8</NumAm>

<RepeatBlock-By><Members>Marie-Christine Arnautu</Members>

</RepeatBlock-By>

<DocAmend>Abbozz ta' opinjoni</DocAmend>

<Article>Paragrafu 9</Article>

|  |  |
| --- | --- |
|  | |
| Abbozz ta' opinjoni | Emenda |
| 9. ***Jilqa'*** l-fatt li fl-2015 l-Impriża adottat approċċ multidimensjonali biex tagħmel rieżami, tiġġestixxi u timmitiga r-riskji b'mod effettiv u li għandha mekkaniżmi ta' verifika li jippermettu l-prevenzjoni u l-ġestjoni xierqa tal-kunflitti ta' interess; | 9. ***Jinnota*** l-fatt li fl-2015 l-Impriża adottat approċċ multidimensjonali biex tagħmel rieżami, tiġġestixxi u timmitiga r-riskji b'mod effettiv u li għandha mekkaniżmi ta' verifika li jippermettu l-prevenzjoni u l-ġestjoni xierqa tal-kunflitti ta' interess; ***jiddispjaċih, madankollu, li l-Qorti tal-Awdituri għadha evażiva fejn jidħlu l-miżuri li ttieħdu, u l-bidliet mistennija, f'dak il-qasam;*** |

Or. <Original>{FR}fr</Original>

</Amend>

<Amend>Emenda <NumAm>9</NumAm>

<RepeatBlock-By><Members>Claudia Schmidt</Members>

</RepeatBlock-By>

<DocAmend>Abbozz ta' opinjoni</DocAmend>

<Article>Paragrafu 11</Article>

|  |  |
| --- | --- |
|  | |
| Abbozz ta' opinjoni | Emenda |
| 11. Jinnota r-riżultati tal-eżerċizzju ta' valutazzjoni komparattiva tar-Riżorsi Umani tal-2015: 54 % karigi operazzjonali, ***47*** % karigi amministrattivi u 2 % karigi newtrali; | 11. Jinnota r-riżultati tal-eżerċizzju ta' valutazzjoni komparattiva tar-Riżorsi Umani tal-2015: 54 % karigi operazzjonali, ***44*** % karigi amministrattivi u 2 % karigi newtrali; |

Or. <Original>{DE}de</Original>

</Amend>

<Amend>Emenda <NumAm>10</NumAm>

<RepeatBlock-By><Members>Marie-Christine Arnautu</Members>

</RepeatBlock-By>

<DocAmend>Abbozz ta' opinjoni</DocAmend>

<Article>Paragrafu 12</Article>

|  |  |
| --- | --- |
|  | |
| Abbozz ta' opinjoni | Emenda |
| 12. Jenfasizza r-rwol ***kruċjali*** tal-Impriża fil-koordinazzjoni u l-implimentazzjoni tar-riċerka fil-proġett SESAR***, li huwa proġett pilastru tal-Ajru Uniku*** Ewropew; | 12. Jenfasizza r-rwol ***importanti*** tal-Impriża fil-koordinazzjoni u l-implimentazzjoni tar-riċerka fil-proġett SESAR ***sabiex tiġi żgurata ġestjoni bla xkiel tal-ajru*** Ewropew; |

Or. <Original>{FR}fr</Original>

</Amend></RepeatBlock-Amend>